

高科技快速數位印刷來臨!

為您提供各類廣告宣傳產品，設計製作一站式服務!

MEET ALL YOUR PROMOTIONAL NEEDS UNDER ONE ROOF



✓ 專業設計 ✓ 全彩印刷
✓ 數碼快印 ✓ 大幅噴繪



OFFSET PRINTING | DIGITAL PRINTING | LARGE FORMAT PRINTING

名片 明信片 宣傳單



美南新聞
Southern News Group

O: 281-983-8152 (中) 281-983-8154 (英) F: 281-498-2728
11122 BELLAIRE BLVD., HOUSTON, TX 77072

WE'LL HELP YOU GET THE STAND OUT
E-MAIL: JEAN@SCDAILY.COM

房子+車子=省了銀子

許宏輝 Winnie Hui
CLU, CPA, CFP®
Agent
9611 Hillcroft St., Houston, TX 77066
Bus: 713-729-2323
Cell: 281-772-3972
Fax: 713-729-2327
winnie.hui@statefarm.com

當您把汽車和房屋一起投保 State Farm 開始，就可平均節省 \$763 保費！更可享受 State Farm 代理人的個人化服務，適合的保障，迅速公平的理賠！
向更好邁進™
現在就打電話給我！

State Farm
State Farm - Bloomington, IL

*每戶平均年度節省金額是以 2010 年全國性問卷調查中報稱在使用 State Farm 後獲得節省的新投保人為根據。State Farm 保險的保單、申請表格，以及必要通知均以英文書寫。 1205075

歡迎拿別家貸款銀行的估價與朱小姐比價!
利率低 另有免手續費 本人親自接聽電話 回郵件

- Conventional, FHA, VA loans
- 另有不查收入、不查身份借貸
- 外國護照可貸款
- 專精 H1B, L1, L2, E1, E2 貸款及建築貸款，從新貸款拿現金，不需等六個月

另誠徵有經驗 Loan Processors 有 Conventional, FHA, VA loans 經驗，會 DU/DO 英文說寫流利

洽詢專線 and Text: **915-691-9072**
Email: rei@milesfunding.net
9999 Bellaire, BLVD s#909, Houston, TX 77036

Rei Ryan 朱小姐
20 年房屋 / 商業貸款
NMLS 244297

更多的折扣

黃永瑞 Sean Wong
Agent
7035 Highway 6 North
Houston, TX 77095
Bus: 281-550-0555
Cell: 832-259-0122
Fax: 281-550-0100
sean.wong@statefarm.com

省下平均 \$480! 讓我幫您獲得所有該得的折扣，還有適合的保障！
向更好邁進™
現在就打電話給我！

State Farm
State Farm Mutual Automobile Insurance Company, State Farm Indemnity Company - Bloomington, IL 1205004

服務類 Services	交通類 Transportation	招聘類 Employment	銷售服務 Real Estate	餐飲類 Restaurant
------------------------	------------------------------	--------------------------	----------------------------	--------------------------

100 餐館服務 Restaurant Hiring	200 家庭服務 Home Service	200 看護服務 Health Care Service	300 公司請人 Company Hiring	400 招生中 Registration	400 駕駛學校 Driving School	500 餐館相租 Restaurant for sale	600 房地產相租 Real Estate	700 修理業務 Remodeling	700 庭園美化 Gardening
700 冷暖電氣 Electrical & AC Service	700 水務電器 Plumbing Service	700 屋頂修繕 Roofing	700 專業砍樹服務 Tree Removal	700 地毯清潔 Carpet Cleaning	700 門窗專家 Garage Service	700 電視 TV Service	700 地板銷售安裝 Flooring Service	SECURITY NOTICE 安全監控系統	姻緣一線牽 Personals
800 狗狗寵物美容 Pet Grooming	800 保養修理 Auto Repair	800 殺蟲專家 Pest Control	800 服裝修改 Alterations	800 機場接送 Transportation	800 牙齒保健 Dental Service	800 照像館 Photo Service	800 電腦手機 Computer/Phone	800 命理手相 Fortune Teller	1000 按摩服務 Massage Service
100 餐館請人 Restaurant Hiring	*餐館請人 靠近 I-10 和大華超市 誠請有經驗炒鍋 新優，工作時間短 有意者請電： 832-659-8688	*中餐館誠請 誠請 全工或半工外送員 需有經驗，有工卡 有意者請電： 832-668-6076	*中餐館請人 離中國城 15 分鐘 誠請 全工或半工 企櫃、收銀員、外送員 有意者請 2-5 點電： 832-757-5757	*餐館請人 Katy 大型 Buffet 餐館 位 10 號/Fry Rd. 交界 誠聘 ● 大堂經理 ● 廚房經理 以上需能報稅，請電： 832-533-1099	*中餐館請人 誠請英文流利 Lunch time Waitress 請下午 4 點後電/親臨： 11935 Katy Freeway Houston, TX 77079 713-298-2358	*餐館請人 位於糖城，誠請 有經驗外送員 有意者請電： 832-277-2317	*中餐館請人 位 45 號南 近 Hobby 機場 誠請有經驗企櫃 有意者請電： 713-640-1654	*餐館請人 位 10 號公路東 778 出口有，誠徵 前樓接電話及炒鍋 熟手炒鍋，熟手外送員， 全工或半工均可 以上新優，供吃在。 832-260-5317	*中國城中餐館 招聘企櫃 有意者請電： 832-877-5079
*餐館請人 ● 熟手炒鍋 ● 外送員 離中國城 17 分鐘 有意者請電： 646-204-1920	*中餐館請人 離中國城 5 分鐘 「新優」誠請 晚班外送員 有意者請電： 903-452-2318	*中餐館誠請 ● 企櫃 ● 打雜或洗碗 離中國城 15 分鐘 4670 Beechnut 請下午 3 點~5 點電： 713-307-2882	*中餐館請人 位 Spring 區 誠請收銀及企櫃 外送員及打雜 Full time/Part time 有意者請電： 626-757-6235	*中餐館請人 1960/45 北，誠請 ● 全工半工企櫃 ● 收銀帶位 需講廣東話 有意者請電： 281-782-3144	*餐館誠聘 ● 炒飯工 ● 雜工 ● 兼職打包員 ● 前樓收銀員 上下班可接送 832-757-8408	*中餐館請人 位 Hwy6, 近 290 招聘晚上外送員 有意者請電： 713-294-3981	*誠請外送員 西北區中餐館， 位 249 近 1960，請 有經驗全工外送員。 有意者請電： 832-275-6898	*中國城中餐館 招聘企櫃 有意者請電： 832-698-2098	*中國城中餐館 招聘企櫃 有意者請電： 832-877-5079
*餐館誠徵炒鍋 城中國快餐店 徵 全工炒鍋一名， 身好，有經驗， 週一至週五。 有意者請電： 832-788-6288	*中餐館請人 堂吃外賣店 誠請全工半工企櫃 位東北區 另有餐館出售 有意者請電： 281-458-8818	*中國城中餐館 誠請有經驗，身份 ● 北方麵點師傅 ● 企櫃 有意者請電：陳先生 281-781-5182	*美式快餐店 離中國城 10 分鐘 誠請 送外賣及收銀員 長短工均可 有意者請電： 507-413-3999	*餐館請人 中國城黃金廣場內 新優 誠請 ● 廚房員工 ● 廚房師傅 有意者請電： 713-501-0368	*黃金水餃請人 中國城黃金廣場內 新優 誠請 ● 廚房員工 ● 廚房師傅 有意者請電： 713-270-9996	*糖城老地方麵館 ● 全半工洗碗打雜 ● 半工收銀 (不包住及接送) 請下午 3-6 點電： 832-455-3059	*糖城中餐館 誠請有經驗 抓碼兼炒鍋， 外送員 ~以上需有工卡~ 281-313-3300	*糖城中餐館 誠請有經驗 抓碼兼炒鍋， 外送員 ~以上需有工卡~ 281-313-3300	*珍寶海鮮城 誠請全工半工 企櫃、帶位、推點心 有意者請親臨或電： 11215 Bellaire Blvd Houston, TX 77072 281-988-8898
*KATY 中餐館 誠請有經驗 外送員 需有身份，可報稅 有意者請電： 832-638-8678	*KATY 中餐館 ● 廚房油鍋兼幫炒 ● 英文流利 Cashier 及外送司機 ~ 以上需報稅 ~ 有意者請電： 832-586-6203	*Cypress 餐館 靠近 Barker Cypress Rd 誠聘 企台、收銀 有意者請電： 832-270-6304	*Spring 中餐館 急聘 全工熟手炒鍋 位 249 / Spring Cypress 有意者請電： 832-877-2221	*Qin Dynasty 誠請 ● 收銀帶位 全工或半工均可 英語流利，有笑容 小費佳，另有加班費 ● 外送員，需懂些英文 5115 Buffalo Speedway #900 電：713-660-8386	*Tan Tan 餐館 位中國城 誠請 炒鍋及幫廚 Full time or Part time Must speak English 713-771-1268	NOW HIRING Chinese Restaurant I-10/Energy Corridor Now is hiring Waiter/Waitress Full time or Part time Must speak English 713-291-6667	*城中國中餐館 誠請有經驗企櫃 中英文流利， 有企櫃經驗，有工卡， 工資待遇面議 315 Fairview St. Houston, TX 77006 608-695-9678		

福建旅行社 (713) 773-1243
Cousin Travel
cousintravel_tour@yahoo.com
9889 Bellaire Blvd 2 ND. Fl Bldg A#121 Houston TX 77036

- 美東 5-8 天豪華遊
- 美西 4-12 天精華遊
- 黃石公園總統巨石/北大峽谷 7 天 6 夜 (買二送一)
- 加拿大洛磯山 6 天 7 天 特惠遊 (買二送一)
- 加拿大東部 5 天遊 (多倫多、渥太華、滿地可、魁北克、京士頓、尼亞加拉大瀑布) (四人一房)
- 超值雲南風情遊
- 超值黃山江南風情遊

休士頓 世界各大城市特價機票 另代訂酒店租車、簽證及 Package Tour

全旅假期 713-568-8889
全旅用心 顧客安心

7001 Corporate Dr., Suite 210, Houston, TX 77036 (美南歐升波城)

歐洲 假期優惠 僅 \$899 (價廉物美與團費)
北歐冰河峽灣
12 天 \$3800 (含機票) 8 天 \$699 (不含機票)
\$499 (人) (含台灣及上海機票+旅遊團)
\$399 (人) (含上海機票+旅遊團)

日本 假期優惠 僅 \$999
日本東京大阪 6 日 \$499 (人)

特價 僅 \$49
上海 北京 雲南 張家界 九寨溝
中國特價遊 \$49 (人) 江南 黃山 千島湖
北京 九寨溝 雲南 張家界 廣東 海南 廈門...
▲ 美東 5 天 \$153 (起) 美加東 \$239 (起) (買二送一)
▲ 美西 7 天 \$213 (起) (買二送一) 代理價優惠
IATAN & ARC 認證旅行社
Tel: 713-981-8868
6918 Corporate Dr. Ste. A-14, Houston, TX 77036

平安里旅行社
Pally Travel Services, Inc.
機票、美國國內旅行團、遊輪、酒店、租車
現有暑期回國特價機票，\$1299 起
時間：6.1 起飛，7.30 返回
(Tel: 713-952-9898)
9720 Townpark Dr, Ste 128 Houston, TX 77036
E-mail: pallytravel@gmail.com
德州團組送觀光服務 二十年豐富經驗

王朝旅遊
王朝旅遊 王朝旅遊
北歐+俄羅斯 15 天 (8/6-20) \$599 (含機票)
黃石公園羚羊谷 7 天 (5/11-5/17) \$588/人
專辦中國簽證 豪華遊輪
暑假往返北京機票 \$1263-1458
中國特價遊 \$49 (人) 江南 黃山 千島湖
北京 九寨溝 雲南 張家界 廣東 海南 廈門...
▲ 美東 5 天 \$153 (起) 美加東 \$239 (起) (買二送一)
▲ 美西 7 天 \$213 (起) (買二送一) 代理價優惠
IATAN & ARC 認證旅行社
Tel: 713-981-8868
6918 Corporate Dr. Ste. A-14, Houston, TX 77036

專業執照
治療按摩
ME1941
聖誕禮物卡
\$18-\$25
\$30-\$50
送禮、自用最佳
凡購會員卡 \$150
送米一袋 (30 磅裝)
713-988-9028
地址：9889 Bellaire Blvd D#227 (敦復廣場內)

美南新聞 分類廣告 專頁 NEWS FLASH! Tel: 281-498-4310 Email: cla@scdaily.com Fax: 832-399-1355

500 BMW好車自售 2008年BMW 328i 跑車出售 銀色,4門,78000哩 保養佳,如新車,好價錢。詳情請電: 713-392-5544

800 汽車保養修理 Auto Repair

上門修車 713-818-6598

上門修車 24小時服務,開鎖,上府修車,各種機械,品牌小車,貨車,叉車,鏈車,20年維修經驗。●配有專業車電電腦 請電: 林師傅 646-982-9619

上門修車 ~24小時服務~ 開鎖,上府修車,收舊車,二手車交易,價平, 713-966-0696 David 韓師傅

李氏修車行/汽車買賣 換機油\$16.99 年檢\$25 "飯金部"多有折扣 專修本國車,進口車,引擎系統,剎車系統,變速器,電腦,飯金噴漆,修理,代辦一切保險理賠,24小時拖車服務。 Lee Enterprises Complete Auto Repair 11830 Beechnut St. Houston, TX 77072 (Kirkwood 電:281-575-7221(中英越) 手機:832-622-7134 6天營業 週一至週六: 8點-6點

恆益門窗,新優誠徵 男性生產工人 有合法身份,新優。 意者請電: 281-261-8900 13715 Murphy Rd #D Stafford, TX 77477

食品公司誠聘 銷售,雜工,司機 意者請電或留言: (下午2-9點電) 832-540-9710

地產公司請人 誠徵一名辦公室助理 需流利中、英語,若 越越南文者優先考慮 新優。 請將履歷表電郵至: lamkaic@gmail.com

全職辦公文員 兼網絡銷售 英文流利,辦事利落, 有網絡經驗優先。 公司近中國城。 優秀者可協辦 H1 身份 832-228-3788 biwin166@gmail.com

學校招聘 Memorial 區 中文學校誠聘 課後輔導班中文教師 有教學經驗者優先 考慮。意者請電: 281-646-7360

誠徵廚櫃銷售 路易安納州石村廚櫃 誠請辦公室內勤銷售 需英文流利,有責任心 無經驗可培訓。 公司福利佳。包住 意者請電: John 985-856-6860

醫務診誠聘 前櫃助理,中英文流利, 誠懇,認真,負責, 工作氛圍良好, 公司福利佳,待遇優厚 有意者請電: 618-789-3150

牙醫診所請人 位中國城, 誠聘助理牙醫, Associate Dentist 需有德州執照 能在周末上班, 電: 713-882-5529

300 誠聘員工 Company Hiring

麥茸店/酒莊 誠徵 男女售貨員 及收銀員 多名, 略懂英語為佳, 需有社安卡號。 713-772-2889 713-534-3233

牙科診所請人 前台及牙科助理 位於中國城附近, 工作環境好, 需中英文說寫流利, 懂電腦,有責任心, 懂英語, 713-828-3951

請裝修師傅 需有經驗 「新優」 意者請電洽: 832-217-9325

軟件設計編程 Part time MS Access SQL hrlawhou@gmail.com

徵專業會計 有三年以上會計工作經驗,服務態度熱忱, 願接受 CPA 專業培訓, 獨立作業者,待遇及福利優,位西南區, 工作環境佳, FAX: 713-776-9600

辦公室前台文員 要求英文聽說讀寫 流利,可辦工作簽證, 中英文簡歷發送至 郵件: tiffany@greatlandcompany.com

地產管理徵助理 做辦公室地產管理 Now hiring Property Manager Assistant Require computer skill Send resume to: nytcommercial@gmail.com

PFA 休斯頓 分公司 招聘人才 ● 合法身份 ● 新人培訓 ● 可兼職 薪優,人: Jennifer 電: 346-303-6060 郵箱: huz686s@hotmail.com

500 汽車買賣 Car for sale

專收購舊車壞車 舊、壞車 動或不動 一律高價收購 中英粵越。電話: 713-482-9267

雷射除痣 超級雷射(激光)除痣斑 最新日本技術,一次性不流血,不留疤痕,輕鬆去痣: 老人斑,雀斑/黑痣/暗瘡,粉刺/痘 鈣化突起,肉球/紅血絲/脂肪粒/猴子突起疤痕等... 所有皮膚上的斑斑點點,疙疙瘩瘩, 99% 各種衍生物均可除去。 專業執照認證,安全,有效立見。多有折扣 欣容皮膚修護中心 713-378-1590 Cindy 孫 6100 Corporate Dr. #378 薩賓亞(近華頓一橫)

1000 訂做 出售 FOR SALE

訂作按摩床 及按摩設備出售, 包括按摩椅,腳盆,畫,霓虹燈安裝。 量大從優。請電: 832-662-8224 626-382-9251 ●另有按摩店出售, 價格面議

1000 按摩服務 Massage Service

欣欣 合理的價格 舒適的享受 832-359-6141

微微安經絡推拿 道可道,按之道, 名可名,健之名, 精益求精的手法, 深透力推,緩痛療法 用雙手理乾坤 832-715-6581

專業按摩 專業按摩師, 盡心為您服務,幫您 減輕全身疼痛和疲勞。 832-455-0178 ●另誠聘全工/半工 48歲以下女按摩師 無經驗可培訓。

好純真 好溫柔,好漂亮 看一眼就難忘 按摩手法一流 9404 W. Sam Houston S. Pkwy Houston, TX 77099

云水遙 新人連綿,年青漂亮 活潑可愛,熱情周到 耐心服務,君莫失緣 832-217-4643

節日獻禮 大波魅惑 胸湧柔翼 性感尤物 每日最佳 832-526-6300 ●另聘小姐

奶茶妹妹 19歲活潑可愛 年輕漂亮,身材高挑 手法一流,服務周到 歡迎來電。 346-303-7565

Lovely 辣丁 lovely and good time 辣丁,亞洲女孩 氣質高雅;雍容華貴 深度服務。電話: 713-391-6807 832-940-1197

真愛台北 全面換新,技藝超群 帝王般的享受 保證回味無窮 不枉此生來一回 346-303-2961

新新新 新到年輕漂亮新小姐 全新小姐,全新手法 全新服務,全新享受 時間: 早9點-晚10點 電話: 832-293-5598 7921 S. Gessner, Houston, TX 77036 (Gessner/Beechnut) ●另聘年輕按摩小姐

真的這麼好! 歡迎您的到來, 給您家的感覺, 消除您的疲憊, 解除您的煩惱。 832-287-6309 ●另聘年輕按摩小姐

足底按摩店急招 經驗男女足底按摩師 略英文,周五六日上班, 保底\$80/天,高小費 位 Katy, Cinco Ranch 大區,小費好,收入高 意者請電英文:Cindy 832-814-6651

Foot SPA 誠徵 男按摩師, 老美國老店,生意好, 大費高,收入豐, 需工卡與熟手 全工或周六日半工 832-874-9471

新優誠聘男女足底及全身按摩師 ●按摩店地點: 離中國城3分鐘車程 ●收費: 足底, \$30/腳, 全身: \$50/腳, 好客源, 新優+小費。全工或半工均可 ●要求: 有緣卡或社安卡,有執照,有經驗 意者傳真簡歷至: 281-975-8288 (中文)電話: 408-429-5210

純床腳店請人 休士頓南部海邊 誠請有執照按摩師 工多,小費好 客人素質高 色黃免稅。請電: 562-409-4438

聖安東尼奧 高檔豪華床腳店 (床多,腳少) 招女按摩師 手法好,有工卡 月入\$5000-\$6000 210-556-5218

外送按摩請人 請下午5點後電: 818-208-0444 位休士頓及外州 月入\$10000-\$20000 年齡不限

*誠招女按摩師 白人區,正規按摩店 客人素質高,小費好 誠徵50歲以下 執照女按摩師。 意者請電: 713-240-4151

純床腳店請人 休士頓南部海邊 誠請有執照按摩師 工多,小費好 客人素質高 色黃免稅。請電: 562-409-4438

*足療店招人 離中國城25分鐘 近 Downtown 工作三四五六(四) 9:45am-9:00pm 招男按摩師,有保底, 有執照者優先。 281-826-6862 Jacky

*聘執照按摩師 100%正規按摩店 離中國城10分鐘 意者請電: 832-552-2898

*按摩旺店請人 位 Galleria 高級白人區 客源多,小費好,收入高 誠聘有執照,有經驗 的女按摩師 45歲以下,略懂英文文 意者請電: 713-517-8999

*大型床腳店 位越南區, 誠請男女按摩師 生意好,小費高 男月入保底\$3000以上 女月入\$4500-\$5000 意者請電: 832-273-9879

*白人區按摩店 有執照的女按摩師 小費好,環境佳,生意穩 離中國城20分鐘。 意者請電: 832-382-6464

*白人區按摩店 離中國城40分鐘 誠招按摩師一名 略懂英文 有執照者優先 281-236-7450

誠聘按摩師 老美國, 生意極佳,小費好, 誠聘一名按摩師 無車可接送, 可提供住宿。請電: 281-531-6689

純正規床腳店 光澤, Spring 區 小費好,誠徵有執照 女按摩師,有身份。 713-367-7083 713-371-2571 ●另有按摩店出售 生意穩,租金低。

*SPA 按摩店 6年老店,7個房間 帶淋浴,有大的大廳及 廚房,生意穩,小費高 近 Hobby 機場 10150 Alameda Genoa Rd. Houston, TX 77075 電: 214-558-1992

*SPA 轉讓 多年老店 近中國城 客源穩,生意好 意者請電: 346-317-3072

*多家按摩店 正規按摩店, 位老美國,生意穩 新裝修,環境好 因東主有它業, 優惠出售。意者請電: 713-885-6040

*中國城足療店 出租或尋合作伙伴 5年老店,生意穩。 意者請洽: 832-908-2253

進出口商誠聘 ●辦公室文員: 要求中英文流利,口頭表達溝通能力強,學歷高中以上,工作細心,做事積極主動,熟悉微軟辦公軟件及電腦操作, 有管理經驗者優先。工作近 HOBBY 機場, 需有身份。 ●CNC 機床操作員: 要求有 CNC 加工經驗,能熟練操作 CNC 加工中心 會編程,識圖紙及使用量規能力。工作位於 Tomball 北部地區。 Tel: 713-643-0128 Fax: 713-643-0129 Resume: Jobinhobby@gmail.com

Inside Sales / Adm. Asst. ●Handle inquiries, quotations, price negotiations and purchase orders. ●Requires strong written & verbal communication skills & PC Proficiency. ●Organized, detail-oriented, fluent in Chinese and English ●Working experience, electronics distribution experience prefer. ●Excellent benefits - Medical Insurance & 401K. Apply in confidence. Email: hrandhire@gmail.com

探購行政主管 / 探購專員 / 資深會計 ●探購行政主管 Purchasing Administrator ●探購專員 International Buyer ※Require oversea travel ●資深會計 Senior Accountant ※Promotion potential 待優/Bonus/Medical insurance/Retirement plan Email: human.resources@wallballs.net (specify position applying for)

傢俬及窗簾店招聘 誠聘全工/半工 有經驗售貨員: 必需中英流利,勤奮負責及誠實可靠, 店舖位於休士頓東南部, 有意者請電洽: 李先生 832-933-1149

護士醫療 幫外國護士快速拿證 無需美國學歷, 高年制,短期培訓, 考美國藥房助理證 等同 CPA 稅務師 政府授權,諮詢請電 1-888-939-6996

報關師/稅務師 海關報關師新達 5-10 萬 考取執照掌握技能,休斯頓工作多,IRS 稅務師幫 個人公司報稅查稅權利 等同 CPA 稅務師 政府授權,諮詢請電 1-888-939-6996

300 誠聘員工 Company Hiring

麥茸店/酒莊 誠徵 男女售貨員 及收銀員 多名, 略懂英語為佳, 需有社安卡號。 713-772-2889 713-534-3233

牙科診所請人 前台及牙科助理 位於中國城附近, 工作環境好, 需中英文說寫流利, 懂電腦,有責任心, 懂英語, 713-828-3951

請裝修師傅 需有經驗 「新優」 意者請電洽: 832-217-9325

軟件設計編程 Part time MS Access SQL hrlawhou@gmail.com

徵專業會計 有三年以上會計工作經驗,服務態度熱忱, 願接受 CPA 專業培訓, 獨立作業者,待遇及福利優,位西南區, 工作環境佳, FAX: 713-776-9600

辦公室前台文員 要求英文聽說讀寫 流利,可辦工作簽證, 中英文簡歷發送至 郵件: tiffany@greatlandcompany.com

地產管理徵助理 做辦公室地產管理 Now hiring Property Manager Assistant Require computer skill Send resume to: nytcommercial@gmail.com

PFA 休斯頓 分公司 招聘人才 ● 合法身份 ● 新人培訓 ● 可兼職 薪優,人: Jennifer 電: 346-303-6060 郵箱: huz686s@hotmail.com

500 汽車買賣 Car for sale

專收購舊車壞車 舊、壞車 動或不動 一律高價收購 中英粵越。電話: 713-482-9267

雷射除痣 超級雷射(激光)除痣斑 最新日本技術,一次性不流血,不留疤痕,輕鬆去痣: 老人斑,雀斑/黑痣/暗瘡,粉刺/痘 鈣化突起,肉球/紅血絲/脂肪粒/猴子突起疤痕等... 所有皮膚上的斑斑點點,疙疙瘩瘩, 99% 各種衍生物均可除去。 專業執照認證,安全,有效立見。多有折扣 欣容皮膚修護中心 713-378-1590 Cindy 孫 6100 Corporate Dr. #378 薩賓亞(近華頓一橫)

1000 訂做 出售 FOR SALE

訂作按摩床 及按摩設備出售, 包括按摩椅,腳盆,畫,霓虹燈安裝。 量大從優。請電: 832-662-8224 626-382-9251 ●另有按摩店出售, 價格面議

1000 按摩服務 Massage Service

欣欣 合理的價格 舒適的享受 832-359-6141

微微安經絡推拿 道可道,按之道, 名可名,健之名, 精益求精的手法, 深透力推,緩痛療法 用雙手理乾坤 832-715-6581

專業按摩 專業按摩師, 盡心為您服務,幫您 減輕全身疼痛和疲勞。 832-455-0178 ●另誠聘全工/半工 48歲以下女按摩師 無經驗可培訓。

好純真 好溫柔,好漂亮 看一眼就難忘 按摩手法一流 9404 W. Sam Houston S. Pkwy Houston, TX 77099

云水遙 新人連綿,年青漂亮 活潑可愛,熱情周到 耐心服務,君莫失緣 832-217-4643

節日獻禮 大波魅惑 胸湧柔翼 性感尤物 每日最佳 832-526-6300 ●另聘小姐

奶茶妹妹 19歲活潑可愛 年輕漂亮,身材高挑 手法一流,服務周到 歡迎來電。 346-303-7565

Lovely 辣丁 lovely and good time 辣丁,亞洲女孩 氣質高雅;雍容華貴 深度服務。電話: 713-391-6807 832-940-1197

真愛台北 全面換新,技藝超群 帝王般的享受 保證回味無窮 不枉此生來一回 346-303-2961

新新新 新到年輕漂亮新小姐 全新小姐,全新手法 全新服務,全新享受 時間: 早9點-晚10點 電話: 832-293-5598 7921 S. Gessner, Houston, TX 77036 (Gessner/Beechnut) ●另聘年輕按摩小姐

真的這麼好! 歡迎您的到來, 給您家的感覺, 消除您的疲憊, 解除您的煩惱。 832-287-6309 ●另聘年輕按摩小姐

足底按摩店急招 經驗男女足底按摩師 略英文,周五六日上班, 保底\$80/天,高小費 位 Katy, Cinco Ranch 大區,小費好,收入高 意者請電英文:Cindy 832-814-6651

Foot SPA 誠徵 男按摩師, 老美國老店,生意好, 大費高,收入豐, 需工卡與熟手 全工或周六日半工 832-874-9471

新優誠聘男女足底及全身按摩師 ●按摩店地點: 離中國城3分鐘車程 ●收費: 足底, \$30/腳, 全身: \$50/腳, 好客源, 新優+小費。全工或半工均可 ●要求: 有緣卡或社安卡,有執照,有經驗 意者傳真簡歷至: 281-975-8288 (中文)電話: 408-429-5210

純床腳店請人 休士頓南部海邊 誠請有執照按摩師 工多,小費好 客人素質高 色黃免稅。請電: 562-409-4438

聖安東尼奧 高檔豪華床腳店 (床多,腳少) 招女按摩師 手法好,有工卡 月入\$5000-\$6000 210-556-5218

外送按摩請人 請下午5點後電: 818-208-0444 位休士頓及外州 月入\$10000-\$20000 年齡不限

*誠招女按摩師 白人區,正規按摩店 客人素質高,小費好 誠徵50歲以下 執照女按摩師。 意者請電: 713-240-4151

純床腳店請人 休士頓南部海邊 誠請有執照按摩師 工多,小費好 客人素質高 色黃免稅。請電: 562-409-4438

*足療店招人 離中國城25分鐘 近 Downtown 工作三四五六(四) 9:45am-9:00pm 招男按摩師,有保底, 有執照者優先。 281-826-6862 Jacky

*聘執照按摩師 100%正規按摩店 離中國城10分鐘 意者請電: 832-552-2898

*按摩旺店請人 位 Galleria 高級白人區 客源多,小費好,收入高 誠聘有執照,有經驗 的女按摩師 45歲以下,略懂英文文 意者請電: 713-517-8999

*大型床腳店 位越南區, 誠請男女按摩師 生意好,小費高 男月入保底\$3000以上 女月入\$4500-\$5000 意者請電: 832-273-9879

*白人區按摩店 有執照的女按摩師 小費好,環境佳,生意穩 離中國城20分鐘。 意者請電: 832-382-6464

*白人區按摩店 離中國城40分鐘 誠招按摩師一名 略懂英文 有執照者優先 281-236-7450

誠聘按摩師 老美國, 生意極佳,小費好, 誠聘一名按摩師 無車可接送, 可提供住宿。請電: 281-531-6689

純正規床腳店 光澤, Spring 區 小費好,誠徵有執照 女按摩師,有身份。 713-367-7083 713-371-2571 ●另有按摩店出售 生意穩,租金低。

*SPA 按摩店 6年老店,7個房間 帶淋浴,有大的大廳及 廚房,生意穩,小費高 近 Hobby 機場 10150 Alameda Genoa Rd. Houston, TX 77075 電: 214-558-1992

*SPA 轉讓 多年老店 近中國城 客源穩,生意好 意者請電: 346-317-3072

*多家按摩店 正規按摩店, 位老美國,生意穩 新裝修,環境好 因東主有它業, 優惠出售。意者請電: 713-885-6040

*中國城足療店 出租或尋合作伙伴 5年老店,生意穩。 意者請洽: 832-908-2253

進出口商誠聘 ●辦公室文員: 要求中英文流利,口頭表達溝通能力強,學歷高中以上,工作細心,做事積極主動,熟悉微軟辦公軟件及電腦操作, 有管理經驗者優先。工作近 HOBBY 機場, 需有身份。 ●CNC 機床操作員: 要求有 CNC 加工經驗,能熟練操作 CNC 加工中心 會編程,識圖紙及使用量規能力。工作位於 Tomball 北部地區。 Tel: 713-643-0128 Fax: 713-643-0129 Resume: Jobinhobby@gmail.com

Inside Sales / Adm. Asst. ●Handle inquiries, quotations, price negotiations and purchase orders. ●Requires strong written & verbal communication skills & PC Proficiency. ●Organized, detail-oriented, fluent in Chinese and English ●Working experience, electronics distribution experience prefer. ●Excellent benefits - Medical Insurance & 401K. Apply in confidence. Email: hrandhire@gmail.com

探購行政主管 / 探購專員 / 資深會計 ●探購行政主管 Purchasing Administrator ●探購專員 International Buyer ※Require oversea travel ●資深會計 Senior Accountant ※Promotion potential 待優/Bonus/Medical insurance/Retirement plan Email: human.resources@wallballs.net (specify position applying for)

傢俬及窗簾店招聘 誠聘全工/半工 有經驗售貨員: 必需中英流利,勤奮負責及誠實可靠, 店舖位於休士頓東南部, 有意者請電洽: 李先生 832-933-1149

護士醫療 幫外國護士快速拿證 無需美國學歷, 高年制,短期培訓, 考美國藥房助理證 等同 CPA 稅務師 政府授權,諮詢請電 1-888-939-6996

報關師/稅務師 海關報關師新達 5-10 萬 考取執照掌握技能,休斯頓工作多,IRS 稅務師幫 個人公司報稅查稅權利 等同 CPA 稅務師 政府授權,諮詢請電 1-888-939-6996

美南新聞日報 (Southern Chinese Daily News) 休士頓黃頁 (HOUCYP)

分類廣告 (每週七次)

收費標準 (每週七次) (包括網上廣告)

一 周(7 次) \$45

二 周(14次) \$80

三 周(21次) \$105

一個月(28次) \$125

*以上是單格價目, 二格 價錢乘以2, 以此類推。

在本報刊登分類廣告, 您就能即刻同時享有一周七天, 一天二十四小時的網上廣告!!!

www.SCDAILY.com

長見高房屋裝修工程公司
LWH Construction LLC.
 商業、住宅：白蟻保險、免費估價
 新建、加建、改建：內外大小維修承包
30年專業美式施工
 請電：**832-774-9047** 何師傅
 粵語、國語、英語
 waichungher66858@gmail.com

“美滿裝修”
 19年經驗,專精商業住宅
 理石廚櫃,地板,磁磚,浴室改建,內外油漆,
 門窗、水電,涼棚,圍欄及屋頂翻新。
 誠信·優惠·專業 特價·保修二年
 832-419-5588 ●另請工人

新居房屋裝修公司
 德州政府許可證: #01441374
 室內油漆,精細木工,瓷磚地板,
 屋頂換新,浴室改建,涼棚翻新,
 辦公室,餐館,商店,公寓,房庫改建維修
 免費估價,自備保險,15年工作經驗
832-858-4220 832-858-6088

BW Custom Cabinetry
 專業廚櫃製造工廠,定製各類櫥櫃,
 廚房,衛生間洗手檯,衣櫃,娛樂室,戲院,
 家庭室,車庫,適合新屋,翻新新屋,並承接大
 型工程項目,歡迎包工包料,建築商及業主。
 改電或改水請電:
713-378-1188 281-900-9508
 9220 Rasmus Dr. Houston, TX 77063

 電腦電訊于機 專業維修 20年經驗 9503 Bellaire #81 美南銀行左側 713-988-0160 832-790-1141 各種維修服務 Computer Service	網站設計行銷  832-266-2644 performaniconline.com marketingweb-design	SECURITY NOTICE  安全監控系統	監控安裝 4路高清監控\$600起 包安裝,手機隨時看 廠家直營,專業執照 網絡直播市線安裝 電:713-779-8788 9947 Harwin Drive	SECURITY NOTICE  安全監控系統
--	---	--	--	--